

# Einladung zur Gemeindeversammlung

---



Montag, 10. Dezember 2018, 20.00 Uhr  
**Gemeindeverwaltung Fräschels (Schulhaus)**



## Traktanden:

1. **Protokoll der Gemeindeversammlung vom 28.05.2018**
2. **Konsultativabstimmung Kauf Waldparzelle Nr. 830**
3. **Budget 2019**
  - 3.1 Antrag Prüfung Steuersenkung – Orientierung
  - 3.2 Laufende Rechnung
  - 3.3 Investitionsrechnung
  - 3.4 Bericht der Finanzkommission
4. **Orientierung Finanzplan**
5. **neues Reglement über die Trinkwasserverteilung**
6. **neues Reglement über die Beseitigung und Reinigung von Abwasser**
7. **Informationen**
8. **Verschiedenes**

Die Botschaft zur Gemeindeversammlung, die Reglemente und das Protokoll vom 28.05.2018 können bei der Gemeindeverwaltung während den Öffnungszeiten oder der Homepage eingesehen werden. Die Details zum Budget 2019 sind nur bei der Gemeindeverwaltung öffentlich aufgelegt.

## **Beilagen:**

- Botschaft zur Gemeindeversammlung
- Rechnungsvergleiche der laufenden Rechnung
- Investitionsrechnung 2019
- Weitere Informationen des Gemeinderates
- Verschiedene externe Informationen

Der Gemeinderat

# Botschaft zur Gemeindeversammlung

---



## Informationen zu den Traktanden

---

### 2. Konsultativabstimmung Kauf Waldparzelle Nr. 830

Die Waldparzelle Nr. 830 im «Galgeholz» im Umfang von 10'528.00 m<sup>2</sup> wurde dem Gemeinderat von einem privaten Eigentümer zum Kauf angeboten. Der Eigentümer hat einen Verkaufspreis von CHF 2.40 pro m<sup>2</sup> offeriert. Die erhaltene offizielle Verkehrswertschätzung ist vom 02.03.2010 und wurde mit einem Wert von total CHF 23'056.30 beziffert. Der Kaufpreis für dieses Geschäft liegt in der Kompetenz des Gemeinderates (maximal CHF 25'000.00 für Grundstücksgeschäfte).

Trotzdem möchte der Gemeinderat von der Gemeindeversammlung mit Durchführung einer **Konsultativabstimmung** wissen, ob wir weiter im Rahmen der Kompetenz Verhandlungen für den Kauf der Waldparzelle Nr. 830 führen sollen. Falls ja, beabsichtigt der Gemeinderat einen Betrag von maximal CHF 20'000.00 für den Kauf der Waldparzelle Nr. 830 einzusetzen.

---

### 3. Budget 2019

#### Antrag Prüfung Steuersenkung – Orientierung

Anlässlich der Gemeindeversammlung vom 11.12.17 wurde der Gemeinderat auf Antrag einer Privatperson beauftragt die Möglichkeit einer Steuersenkung zu prüfen.

Der Gemeinderat hat das Anliegen eingehend geprüft und wird an der Gemeindeversammlung informieren.

Die vorliegenden Rechnungsvergleiche der laufenden Rechnung sowie Investitionsrechnung 2019 (s. Seiten 4 und 5) basieren auf die aktuellen Ansätze für die Gemeindesteuern:

#### Ordentliche Gemeindesteuern

##### Natürliche Personen:

- Einkommens- und Vermögenssteuer: 75% der Kantonssteuern

##### Juristische Personen:

- Gewinnsteuer: 75% der Kantonssteuern
- Kapitalsteuer: 75% der Kantonssteuern

#### Besondere Gemeindesteuern

- Liegenschaftssteuer: 1.5 ‰ des Steuerwertes
-

# Botschaft zur Gemeindeversammlung

---



## 5. neues Reglement über die Trinkwasserverteilung

Das Reglement über die Trinkwasserverteilung wurde neu erstellt. Aufgrund von neuen gesetzlichen Regelungen ergeben sich grundlegende Anpassungen in der Gebührenstruktur. Der Gemeinderat wird an der Gemeindeversammlung über die wichtigsten Anpassungen und Kostenfolgen informieren.

Das neue Reglement kann bereits heute über die Homepage abgerufen werden und liegt in der Verwaltung zur Einsicht auf.

Vor der Gemeindeversammlung können interessierte Bürger/innen zwei **Sprechstundentermine** wahrnehmen, um detaillierte Fragen zum neuen Reglement mit der Gemeindegassierin Christine Brander und dem zuständigen Gemeinderat Urs Schwab (Bereich Gewässer- und Umweltschutz) zu klären:

<b>Montag,</b>	<b>03.12.2018</b>	<b>18:30 – 20:00 Uhr</b>
<b>Mittwoch,</b>	<b>05.12.2018</b>	<b>09:30 – 11:00 Uhr</b>

### Antrag des Gemeinderates

Der Gemeinderat beantragt der Gemeindeversammlung das vorliegende neue Reglement über die Trinkwasserverteilung zu genehmigen.

---

## 6. neues Reglement über die Beseitigung und Reinigung von Abwasser

Das Reglement über die Beseitigung und Reinigung von Abwasser wurde neu erstellt. Aufgrund von neuen gesetzlichen Regelungen ergeben sich grundlegende Anpassungen in der Gebührenstruktur. Der Gemeinderat wird an der Gemeindeversammlung über die wichtigsten Anpassungen und Kostenfolgen informieren.

Das neue Reglement kann bereits heute über die Homepage abgerufen werden und liegt in der Verwaltung zur Einsicht auf.

Vor der Gemeindeversammlung können interessierte Bürger/innen zwei **Sprechstundentermine** wahrnehmen, um detaillierte Fragen zum neuen Reglement mit der Gemeindegassierin Christine Brander und dem zuständigen Gemeinderat Urs Schwab (Bereich Gewässer- und Umweltschutz) zu klären:

<b>Montag,</b>	<b>03.12.2018</b>	<b>18:30 – 20:00 Uhr</b>
<b>Mittwoch,</b>	<b>05.12.2018</b>	<b>09:30 – 11:00 Uhr</b>

### Antrag des Gemeinderates

Der Gemeinderat beantragt der Gemeindeversammlung das vorliegende neue Reglement über die Beseitigung und Reinigung von Abwasser zu genehmigen.

---

# Botschaft zur Gemeindeversammlung

---



## 8. Verschiedenes

### Wiederaufnahme der Fusionsgespräche mit Kerzers

Im Gemeindeinfo Nr. 2/2014 hatte damals der Gemeinderat informiert, dass allfällige Informationen zu einer Fusion mit Kerzers verbunden mit einem Urnengang auf unbestimmte Zeit verschoben worden sind. Es war vorgesehen, Vergleichstabellen zu erstellen und über die durch eine Fusion entstehenden Folgen aus Sicht der Gemeinde Fräschels zu informieren. Mit Kerzers wurden noch keine Fusionsverhandlungen geführt, dafür ist ein Urnengang nötig. Die Gespräche dienten lediglich zum Sammeln aller notwendigen Informationen.

Dem Gemeinderat stand die Kommission „Fusion Ja/Nein“ zur Seite, welche an der Herbstgemeindeversammlung im Jahr 2013 bestimmt wurde. Sie wurde damals nach Ende der Gespräche «stillgelegt» und kann – sofern die gleichen Teilnehmer es wünschen – jederzeit wieder aktiviert werden. Im Falle von Vakanzen kann der Gemeinderat weitere/neue Mitglieder in die Kommission berufen. Folgende Gründe haben damals zum Ruhen der Gespräche mit Kerzers geführt:

- 1) Die Gemeinde Kerzers (Gemeinderat und Verwaltung) war damals stark ausgelastet, das Zeitfenster auf Ende der letzten Legislatur war eng, es bestand seitens Kerzers wenig Kapazität, eine Fusionsvorbereitung durch zu führen. Es wurden für eine Fusion Punkte hervorgehoben, die eine Unsicherheit nach sich zogen, unter anderem die Ortsplanung von Kerzers (und deren Einsprachen), die Verkehrsplanung, die Finanzen und die mögliche Einführung des Generalrates.
- 2) Die Investitionsplanung von Kerzers war damals für die kommenden Jahre schwer abschätzbar, ein Thema war auch die steigende Pro-Kopfverschuldung in Kerzers.

Wir sind betreffend jetzige Legislatur in der Halbzeit. Die Gemeinde Fräschels ist eine kleine Gemeinde und finanziell gut aufgestellt. Die Anforderungen an eine Gemeinde sind heutzutage sehr komplex (und es wird nicht einfacher, sondern noch komplexer), können aber nach wie vor auf eine sehr gut funktionierende und kompetente Verwaltung zurückgreifen.

Mit dem Gemeindeinfo von 2014 hatte der Gemeinderat informiert, dass zum damaligen Zeitpunkt kein Handlungsbedarf für eine Fusion ausgemacht werden konnte. Die Information verbunden mit einem Urnengang betreffend Abstimmung zur Fusionsverhandlung mit Kerzers wurde deshalb auf unbestimmte Zeit verschoben. Aufgrund neuer Entwicklungen sollen nun die Gespräche wieder aufgenommen werden.

Sie als Bürgerin und Bürger sind herzlich eingeladen, an der kommenden Gemeindeversammlung unter «Verschiedenes» sich mit dem Gemeinderat im Sinne eines öffentlichen Brainstormings dahingehend auszutauschen.

---

Der Gemeinderat



# Rechnungsvergleiche der laufenden Rechnung

## Voranschlag 2019 – Zusammenfassung (funktionale Gliederung)

	Voranschlag 2019		Voranschlag 2018		Rechnung 2017	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
0 Verwaltung	284'620	31'870	281'820	33'270	280'238	54'933
		<b>252'750</b>		<b>248'550</b>		<b>225'305</b>
1 Öffentliche Sicherheit	46'470	36'750	279'800	269'750	47'086	39'203
		<b>9'720</b>		<b>10'050</b>		<b>7'883</b>
2 Bildung	552'800		557'500		529'291	
		<b>552'800</b>		<b>557'500</b>		<b>529'291</b>
3 Kultur und Freizeit	37'100		23'800		28'437	
		<b>37'100</b>		<b>23'800</b>		<b>28'437</b>
4 Gesundheit	128'550		126'000		110'321	33'387
		<b>128'550</b>		<b>126'000</b>		<b>76'934</b>
5 Soziale Wohlfahrt	235'510	700	232'720	700	221'325	11'404
		<b>234'810</b>		<b>232'020</b>		<b>209'920</b>
6 Verkehr	165'700	22'000	187'650	22'000	277'785	111'237
		<b>143'700</b>		<b>165'650</b>		<b>166'548</b>
7 Umweltschutz und Raumordnung	381'750	351'650	283'700	247'500	334'863	299'782
		<b>30'100</b>		<b>36'200</b>		<b>35'081</b>
8 Volkswirtschaft	41'650	2'100	24'880	1'600	18'093	1'765
		<b>39'550</b>		<b>23'280</b>		<b>16'328</b>
9 Finanzen und Steuern	118'400	1'499'500	118'400	1'504'000	286'956	1'582'683
	<b>1'381'100</b>		<b>1'385'600</b>		<b>1'295'727</b>	
<b>Ergebnis</b>		<b>-47'980</b>		<b>-37'450</b>		<b>0</b>

# Investitionsrechnung 2019



## Investitionsrechnung 2019 – Zusammenfassung

	Voranschlag 2019		Voranschlag 2018		Rechnung 2017	
	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen
0 Verwaltung						
1 Öffentliche Sicherheit						
2 Bildung						
3 Kultur und Freizeit						
4 Gesundheit	40'000		40'000		38'737	
5 Soziale Wohlfahrt						
6 Verkehr					32'193	
7 Umweltschutz und Raumordnung	83'400	50'000	85'500	40'000	20'860	3'300
8 Volkswirtschaft					65'987	
9 Finanzen und Steuern	25'000	25'000		25'000	25'250	
<b>Total</b>	<b>148'400</b>	<b>75'000</b>	<b>125'500</b>	<b>65'000</b>	<b>183'027</b>	<b>3'300</b>
<b>Nettoinvestitionen</b>	<b>73'400</b>		<b>60'500</b>		<b>179'727</b>	

# Weitere Informationen des Gemeinderates



## Kampagne zum Wohl der Katzen

Das Bundesamt für Lebensmittelsicherheit und Veterinärwesen (BLV), die Gesellschaft Schweizer Tierärzte (GST), die Identitas und der Schweizer Tierschutz STS haben anfangs Oktober 2018 eine schweizweite Kampagne für Katzen und Katzenhalter gestartet. Infos unter: <http://www.lunaundfilou.ch> und <http://www.tierschutz.com/media/031018/index.html>

## Schliessung der Gemeindeverwaltung über die Festtage

Die Gemeindeverwaltung ist **vom 21.12.2018 bis 06.01.2019 geschlossen**. Während dieser Zeit können Sie in dringenden Fällen Gemeindeammann Peter Hauser kontaktieren (N. 076 345 96 31).

Ab **Montag, 07. Januar 2019** gelten wieder die **üblichen Öffnungszeiten**:

	<b>Gemeindeschreiberei</b>	<b>Gemeindekasse</b> nach telefonischer Vereinbarung
Montag	08.00 Uhr bis 10.00 Uhr	
Dienstag	18.00 Uhr bis 19.00 Uhr	
Mittwoch	08.00 Uhr bis 10.00 Uhr	
Donnerstag	13.30 Uhr bis 15.30 Uhr	

## Silvester/Neujahr

Zum Jahreswechsel wird traditionell um Mitternacht die Glocke des ehemaligen Schulhauses läuten. Zu diesem Zeitpunkt treffen sich jeweils einige Einwohner/innen beim Schulhaus um aufs neue Jahr anzustossen. Es wäre schön, wenn wir diese Tradition mit Ihnen weiterführen könnten (bitte Getränke selber mitbringen). Wir bitten die Bevölkerung, **Feuerwerkskörper nur in der Silvesternacht zu benutzen**.

## Kehricht- und Grüngutabfuhr 2019

In der Beilage erhalten Sie den genauen Plan für die Kehricht- und Grüngutabfuhr 2019. Kehricht wird wie immer am Donnerstag abgeholt (inkl. **erster Donnerstag** im Monat Sperrgutabfuhr). Die Bürger/innen von Fräschels können zudem die Multisammelstelle in Kerzers benützen. Die **Sammelcontainer** (Glas, Blech, Kleider) **auf dem Kiesplatz beim Bahnhof sind nach wie vor** in Betrieb.

Die **Grüngutabfuhr** ist eine Dienstleistung und wird mit der Grundgebühr für Kehricht finanziert. Die erste Abfuhr 2019 findet am 18. Februar statt.

# Weitere Informationen des Gemeinderates

---



## Prämienverbilligung Krankenkassenbeiträge

Die Anträge für Krankenkassen-Prämienverbilligungen sind **direkt bei der Ausgleichskasse in Givisiez einzureichen**. **Detaillierte Informationen hierzu erhalten Sie auf der Webseite der Ausgleichskasse:** <https://www.caisseavsfr.ch/de> im Menü "Private / Prämienverbilligungen in der Krankenversicherung."

Sie können das Merkblatt sowie das Antragsformular für Krankenkassen-Prämienverbilligungen bei Bedarf auch bei der Gemeindeverwaltung beziehen.

## Mit den besten Wünschen zum Geburtstag im Jahr 2019

<b>80 Jahre</b>		<b>87 Jahre</b>	
Rüfenacht Marie-Luise	16. März	Hunziker Willy	10. August
<b>81 Jahre</b>		Hurni Walter	15. September
Zürcher Eugen	01. Februar	<b>88 Jahre</b>	
Lauper Theres	10. Oktober	Etter Walter	13. September
<b>83 Jahre</b>		<b>90 Jahre</b>	
Kramer Walter	17. März	Kramer Ernst	07. April
Wüthrich Alfred	03. Mai	Hunziker Nelly	17. August
Schwab Helene	02. Juli	Böhlen Heidi	20. September
<b>85 Jahre</b>		<b>91 Jahre</b>	
Schütz Paul	13. April	Wüthrich Frida	05. Februar
Hurni Käti	16. August	<b>93 Jahre</b>	
Stoller Nelly	22. Oktober	Aeschlimann Fritz	27. Juni
Notz Vreneli	09. Dezember		

## Gratiseintritte ins Papiliorama Kerzers

Nach Vereinbarung mit der Direktion des Papiliorama können alle Einwohnerinnen und Einwohner von Fräschels **das Papiliorama zwei Mal pro Jahr gratis besuchen**. Die Gemeinde Fräschels unterstützt dieses Angebot mit jährlich Fr. 1'500.00. Denken Sie daran, ein gültiges Ausweisdokument für die Eintrittskontrolle mitzunehmen.

---

Der Gemeinderat





## Dr Samichlaus chunnt

Wann?	Donnerstag, 06. Dezember 2018, 18.30 Uhr
Wo?	Waldrand Brätliplatz, Nähe Chutzenstein
Besammlung	ab 18.15 Uhr am Waldrand

Der 06. Dezember gehört zur Adventszeit, die von viel Vorfreude auf Weihnachten geprägt ist. Kinder erleben diese besinnliche Zeit ganz intensiv. Deshalb möchten wir Euch mit dem Samichlaus eine kleine Freude machen. Der Samichlaus wird sich Zeit nehmen, Versli und Lieder der Kinder zu hören. Schön wäre es, wenn die Kinder auch gemeinsam folgendes Gedicht dem Samichlaus vortragen könnten.

Es Liechtli chunnt dr Feldweg i,  
es Liechtli chunnt dr Feldweg i,  
i gloub das muess dr Samichlaus sii.  
Jetzt ghört me z'Glöggli, still los guet,  
wie's über d'Wiese lüüte tuet.  
Mis Härzli chlopfet lies und fescht,  
ich hoff du weisch vo mir nur z'Besch.  
Die angere chline dumme Sache,  
wetti z'nächst Jahr besser mache.  
Drum bitte lueg i Sack jetzt drii,  
Ob's öppis het für mi derbii.

Damit es für alle ein unvergesslicher Abend wird, bitten wir Sie, beim Samichlaus alle Taschenlampen abzulöschen und aufs Fotografieren zu verzichten. Der Samichlaus ist schon eine Weile durch den dunklen Wald spaziert. Seine Augen haben sich an die Dunkelheit gewöhnt. Grelles Licht erschreckt zudem das Eseli und schadet seinen Augen.

Wir freuen uns auf Euch und wünschen eine besinnliche Advents- und Weihnachtszeit.

Das Samichlaus-Team



## Gemischter Chor Fräschels

**Klingendes Adventsfenster im Gemeindesaal Fräschels  
Dienstag, 18. Dezember 2018 – 19.30 bis ca. 22.00 Uhr**

*Nehmen Sie sich eine kurze Auszeit und verbringen Sie gemeinsam mit uns einen besinnlichen und ruhigen Abend. Der gemischte Chor singt für Sie und Sie singen mit uns ein paar Weihnachtslieder.*

*Gefolgt von einer kleinen Weihnachtsgeschichte lassen wir den Abend bei Kuchen und Kaffee friedlich und gemütlich ausklingen.*



*Wir freuen uns auf eine zahlreiche Teilnahme!*

*Fräschels, zur Adventszeit 2018*

# Verschiedene externe Informationen



## Weihnachtsbäume aus der Region – nah und gut

Über eine Million Weihnachtsbäume stehen jedes Jahr in Schweizer Stuben, die meisten stammen aus dem Ausland. Doch wer weiter denkt, kauft näher ein.

Über die Hälfte der Christbäume werden aus Dänemark und Deutschland importiert und von den Grossverteilern zu Tiefpreisen angeboten. Die ausländischen Anbauflächen sind viel grösser und die Produktionskosten tiefer als bei uns. Allerdings werden in den Monokulturen auch grosse Mengen umweltbelastende Dünger und Pflanzenschutzmittel eingesetzt. Die meisten Bäume werden früh geschnitten, in stromfressenden Kühlhäusern zwischengelagert und über weite Strecken herangekarrt. Die Ausländer sehen zwar makellos aus, sind aber ökologisch bedenklich. Wie wäre es also mit einem Baum aus Schweizer Produktion? Auch der sieht schön aus und kostet nicht alle Welt.

Rund 500 Landwirte und Forstbetriebe produzieren Schweizer Christbäume auf geeigneten Parzellen. Der Verkauf ist für sie ein willkommener Zusatzverdienst und sichert lokale Wertschöpfung. Heimische Weihnachtsbäume sind umweltfreundlicher als ausländische, weil in den gut gepflegten Kulturen der Schweizer Landwirte in der Regel wenig Hilfsstoffe eingesetzt werden. Im Wald ist deren Einsatz ganz verboten. Waldbäume stammen aus Durchforstungen oder von Flächen unter Freileitungen, wo sie nicht in die Höhe wachsen dürfen.

Zum Beispiel am Weihnachtsmarkt in Kerzers haben Sie die Gelegenheit einheimische Tannenbäume zu kaufen. Dieser findet statt am:

**Donnerstag, 13.12.2018, 16.00 – 21:00 Uhr an der Bahnhofstrasse in Kerzers.**

### Drei praktische Tipps zum Umgang mit Weihnachtsbäumen

- ✓ Den Christbaum bis Weihnachten im Freien in einen Kübel Wasser stellen.
- ✓ Christbaumständer mit Wasserbehälter verwenden, diesen regelmässig nachfüllen. Den Stamm nicht anspitzen! So können die Leitgefässe unter der Rinde mehr Wasser aufnehmen.
- ✓ Tägliches Besprühen des Baumes mit destilliertem Wasser hält ihn länger frisch und vermeidet Kalkflecken auf dem Christbaumschmuck.





## Abfuhrplan 2019 Fräschels

Fräschels  
Gemeindeverwaltung  
Brünnenrain 15  
3284 Fräschels

Telefon: 031 755 69 46  
Fax: 031 755 78 88  
E-Mail: gemeindeschreiberei@fraeschels.ch  
Website: www.fraeschels.ch

	Januar	Februar	März	April	Mai	Juni	Juli	August	September	Oktober	November	Dezember
Mo				1.			1.					
Di	1. Neujahrstag			2.			2.			1.		
Mi	2. Berchtoldstag			3.	1.		3.			2.		
Do	3.			4.	2.		4.	1. Nationalfeiertag		3.		
Fr	4.	1.	1.	5.	3.		5.	2.		4.	1.	
Sa	5.	2.	2.	6.	4.	1.	6.	3.		5.	2.	
So	6.	3.	3.	7.	5.	2.	7.	4.	1.	6.	3.	1.
Mo	7.	4.	4.	8.	6.	3.	8.	5.	2.	7.	4.	2.
Di	8.	5.	5.	9.	7.	4.	9.	6.	3.	8.	5.	3.
Mi	9.	6.	6.	10.	8.	5.	10.	7.	4.	9.	6.	4.
Do	10.	7.	7.	11.	9.	6.	11.	8.	5.	10.	7.	5.
Fr	11.	8.	8.	12.	10.	7.	12.	9.	6.	11.	8.	6.
Sa	12.	9.	9.	13.	11.	8.	13.	10.	7.	12.	9.	7.
So	13.	10.	10.	14.	12.	9. Pflingsten	14.	11.	8.	13.	10.	8.
Mo	14.	11.	11.	15.	13.	10. Pflingstmontag	15.	12.	9.	14.	11.	9.
Di	15.	12.	12.	16.	14.	11.	16.	13.	10.	15.	12.	10.
Mi	16.	13.	13.	17.	15.	12.	17.	14.	11.	16.	13.	11.
Do	17.	14.	14.	18.	16.	13.	18.	15.	12.	17.	14.	12.
Fr	18.	15.	15.	19. Karfreitag	17.	14.	19.	16.	13.	18.	15.	13.
Sa	19.	16.	16.	20.	18.	15.	20.	17.	14.	19.	16.	14.
So	20.	17.	17.	21. Ostern	19.	16.	21.	18.	15.	20.	17.	15.
Mo	21.	18.	18.	22. Ostermontag	20.	17.	22.	19.	16.	21.	18.	16.
Di	22.	19.	19.	23.	21.	18.	23.	20.	17.	22.	19.	17.
Mi	23.	20.	20.	24.	22.	19.	24.	21.	18.	23.	20.	18.
Do	24.	21.	21.	25.	23.	20.	25.	22.	19.	24.	21.	19.
Fr	25.	22.	22.	26.	24.	21.	26.	23.	20.	25.	22.	20.
Sa	26.	23.	23.	27.	25.	22.	27.	24.	21.	26.	23.	21.
So	27.	24.	24.	28.	26.	23.	28.	25.	22.	27.	24.	22.
Mo	28.	25.	25.	29.	27.	24.	29.	26.	23.	28.	25.	23.
Di	29.	26.	26.	30.	28.	25.	30.	27.	24.	29.	26.	24.
Mi	30.	27.	27.		29.	26.	31.	28.	25.	30.	27.	25. Weihnachten
Do	31.	28.	28.		30. Aufahrt	27.		29.	26.	31.	28.	26. Stephanstag
Fr			29.		31.	28.		30.	27.		29.	27.
Sa			30.			29.		31.	28.		30.	28.
So			31.			30.			29.			29.
Mo									30.			30.
Di												31.

### Legende

Haushaltkechricht (Container)

Sperrgut

Grüngut (Container)

Ausweichdatum

### NEU: Containerservice

Lassen Sie Ihre Container vor Ort spülen: Unser neues Einsammelfahrzeug verfügt über eine integrierte Containerspülung. Einsammeln und Spülen (mit bis zu 70° heissem Wasser) erfolgen in einem Arbeitsgang, für Containervolumen bis zu 1'100 Litern. Mit unserem integrierten Containeridentifikationssystem (Container-Chip) bieten wir Ihnen in jedem Fall eine perfekte Transparenz der Dienstleistungsabwicklung. Alle Informationen im neuen [Prospekt](#) und auf der [Website](#).

